

- 15 -

Abstract

A cable terminal or joining means (1) for end-face connection of the conductors (2) of a preferably multicore cable (3) is described, with one plug part (7) which is provided with contact elements (5), with a core holding and guiding part (8) and with a cable receiver (9), the core holding and guiding part (8) having core guidance channels (10) and the plug part (7) and the cable receiver (9) can be connected to one another, especially screwed to one another, and in the assembled state the core holding and guiding part (8) being located between the plug part (7) and the cable receiver (9) and being surrounded by the plug part (7) and the cable receiver (9).

In the cable terminal or joining means (1) shown as claimed in the invention, alignment of the individual cores (4) to the contact elements (5) of the plug part (7) as accurate as possible is accomplished by the core holding and guiding part (8) consisting of a first section (11) of soft material, and of a second section (12) of hard material, and in the first section (11) the core guidance channels (10) and in the second section (12) a positioning aid (13) being formed for exact alignment of the conductors (2) to the contact elements (5).

Docket No. 740116-335

Abstract

Cable terminal for end-face connection of the conductors of a preferably multicore cable. The cable terminal includes a plug part provided with contact elements, a core holding and guiding part, and a cable receiver. The core holding and guiding part includes core guidance channels, and the plug part and the cable receiver can be connected to one another. In the assembled state, the core holding and guiding part is located between the plug part and the cable receiver. Alignment of the individual cores to the contact elements of the plug part is accomplished by the core holding and guiding part which includes a first section of soft material, and a second section of hard material. In the first section, core guidance channels is provided while in the second section, a positioning aid is formed for exact alignment of the conductors to the contact elements.